



International
Civil Aviation
Organization

Organisation
de l'aviation civile
internationale

Organización
de Aviación Civil
Internacional

Международная
организация
гражданской
авиации

منظمة الطيران
المدني الدولي

国际民用
航空组织

Al responder haga referencia a:

Ref.: NT-NE31-3 — **E.OSG - NACC75225**

26 de septiembre de 2018

Para: Estados Miembros de CASSOS, Estados Miembros de GRIAA, Aruba, Bahamas, Canadá (TSB, Transport Canada), Estados Unidos (FAA y NTSB) y México

Asunto: Invitación a la Reunión de Implementación de Organizaciones Regionales de investigación de accidentes e incidentes (RAIO) para la Región CAR (CAR/RAIO/01) Oficina Regional NACC de la OACI, Ciudad de México, México, 23 al 25 de octubre de 2018

Tramitación

Requerida:

- 1) Inclusión por parte de los Estados de cuestiones adicionales al Orden del Día a más tardar el **1 de octubre de 2018**
- 2) Entrega de presentaciones en las fechas límites mencionadas en esta carta
- 3) Registrar participantes a más tardar el **8 de octubre de 2018**

Señor/Señora:

Durante la Octava Reunión de Directores de Aviación Civil de Norteamérica, Centroamérica y Caribe (NACC/DCA/08), celebrada en Ottawa, Canadá, del 31 de julio al 2 de agosto de 2018, sobre el informe anual de desempeño a los Directores; se informó a los Directores sobre las demoras en las actividades programadas y los resultados entregables para asistir al área de Investigación y de accidentes e incidentes (AIG), la falta de un experto AIG para apoyar el Proyecto RAIO y otros desafíos presentados en el desarrollo e implementación de las RAIO (Grupo Regional de Investigación de Accidentes de Aviación Centroamericano) (GRIAA) y la Organización Regional de Investigación de Accidentes del Caribe (RAIO-C).

Desde la Reunión NACC/DCA/8, se ha dado un avance significativo en AIG para la Región CAR con la finalización del Memorando de Acuerdo (MoU) para el apoyo y asistencia de AIG entre TSB de Canadá y GRIAA y TSB de Canadá y los Estados del Caribe. Similarmente, la RAIO Centroamericana, y el GRIAA han logrado varios avances relevantes con el acuerdo sobre varias acciones y planes entre los Estados Centroamericanos, incluyendo la instrucción y el desarrollo de procedimientos para la operación del GRIAA.

.../ 2

La iniciativa para desarrollar el RAIO ha sido inicialmente apoyada por el Fondo de Seguridad Operacional de la OACI, como se llevó a cabo en las dos primeras reuniones RAIO-C. La Oficina Regional NACC de la OACI lidera estas actividades con la participación de los RAIO y los diferentes Estados de apoyo y participantes de la industria.

Con base en lo mencionado anteriormente, deseo invitar a su Administración/Organización a participar en la Reunión para la Implementación de RAIO para la Región CAR (CAR/RAIO/01) que se llevara a cabo en la Oficina Regional NACC de la OACI, del 23 al 25 de octubre de 2018. Los objetivos principales de esta reunión son agrupar y alinear los planes individuales de AIG, los planes existentes de RAIO y el apoyo y actividades regionales para desarrollar e implementar los RAIO en el Caribe y América Central, acordando en un plan de acción regional para seguir creando sinergias con las diferentes partes interesadas de AIG/industria, tal como el apoyo de la TSB de Canadá y nuestro experto en AIG de la OACI.

Para la discusión efectiva y los acuerdos para esta reunión, se espera que el personal del Estado encargado de la planificación RAIO, el Estado responsable de la Autoridad AIG, los planificadores AIG de cada RAIO y el experto AIG del Estado/inspector participen y apoyen la discusión técnica y el desarrollo de los planes de trabajo para 2018/2019/2020. Los participantes continuarán trabajando en la Fase 1 - Planificación del proyecto RAIO-C. Los idiomas de trabajo de la reunión serán inglés y español, sin embargo, la documentación deberá ser presentada en inglés. Se proporciona interpretación simultánea para facilitar la discusión.

El Orden del día provisional se presenta en el **Apéndice A**. Se espera que los representantes RAIO y los Estados tengan una presentación del estado actual de su implementación y cumplimiento del AIG a más tardar el **8 de octubre de 2018**, incluyendo el estado de instrucción, calificaciones y desarrollo de procedimientos de los inspectores AIG. Le agradeceré completar y enviar por correo electrónico el formulario de registro en el **Apéndice B** para cada participante antes del **8 de octubre de 2018**.

Si requiere mayor información sobre esta reunión por favor comuníquese con el Sr. Julio Siu, Director Regional Adjunto (jsiu@icao.int) o con su Asistente, la Srita. Lizette Morales (lmorales@icao.int).

Le ruego acepte el testimonio de mi mayor consideración y aprecio.

A digital signature in blue ink, appearing as a stylized cursive 'M' and 'C', is overlaid on a circular blue seal. The seal contains the text 'Firma Digital' on the left and 'Digital Signature' on the right. The seal also features the ICAO logo and the text 'OACI' and 'ICAO'.

Melvin Cintron
for
Director Regional
Oficina Regional para Norteamérica,
Centroamérica y Caribe (NACC)

Adjunto:
Lo indicado

APPENDIX A

Meeting for RAIO implementation in the CAR Region (CAR/RAIO/01)
ICAO NACC Office, Mexico City, 23 to 25 October 2018

PROVISIONAL AGENDA

- Agenda Item 1: Approval of the Provisional Agenda and Work Schedule**
- Agenda Item 2: Presentation of the Status of Implementation/Planning of RAIO Project Phase I - Planning**
- Agenda Item 3: Discussion on AIG implementation matters**
- Agenda Item 4: Review of ICAO Safe Fund activities - Project description - Schedule**
- Agenda Item 5: Other Business**

Explanatory notes

- Agenda Item 1: Approval of the Provisional Agenda and Work Schedule**

The meeting shall review and adopt the agenda and work schedule proposed by the Secretariat

- Agenda Item 2: Presentation of the Status of Implementation/ Planning of RAIO Project Phase I - Planning**

Each RAIO representative and State AIG Authority is expected to present their status of planning and implementation on AIG matters and compliance for Annex 13 requirements. GRIAA and RAIO-C are to present their current AIG status. Champion States are also invited to exchange their current status of implementation. The MoU on AIG support is to be presented and explained for its respective implementation.

- Agenda Item 3: Discussion on AIG implementation matters**

A detailed review of required AIG implementation elements and aspects will be conducted following the implementation status presented, including staff qualifications, training plans, AIG documentation, AIG agreements and other aspects for planning/implementation. State AIG implementation status will be presented and also their less implemented AIG Sub-areas

- Agenda Item 4: Review of ICAO Safe Fund activities - Project description - Schedule**

ICAO shall present the ICAO Safe Fund activities and expectations, including the Phase I and future Phase II. Discussion for agreeing in a regional RAIO/AIG support plan is expected.

- Agenda Item 5: Other Business**
